

LASYS en odeur de sainteté internationale

LASYS attire de plus en plus d'exposants, d'associations et d'institutions internationales. Du 5 au 7 juin 2018 à Stuttgart, le salon sera une nouvelle fois lieu de rencontre des exposants et des visiteurs pour tous les champs d'application et les avantages de l'usinage de matériaux par laser.

LASYS s'est imposé comme le salon professionnel par excellence pour l'usinage de matériaux par laser et attire un nombre croissant d'exposants, d'associations et d'institutions internationales. La prochaine édition du salon qui aura lieu du 5 au 7 juin 2018 devrait confirmer une nouvelle fois que le concept du salon de Stuttgart touche en plein dans le mille. « Suite aux précédentes éditions de LASYS et grâce à l'initiative 'LASYS meets...' (LASYS à la rencontre de...), nous avons réussi à positionner le salon sur l'échiquier allemand mais aussi international pour l'usinage de matériaux par laser », se félicite Gunnar Mey, le responsable du service Industrie de Messe Stuttgart. Le nombre croissant de nouveaux exposants internationaux vient corroborer ces propos. L'un de ces exposants est Optoprim, fournisseur et distributeur de composants et de systèmes optiques de plus de 20 constructeurs à travers le monde, qui sera présent pour la première fois à LASYS en 2018.

Andreas Röhr, le directeur des ventes d'Optoprim, explique : « Puisque je suis sur le marché depuis longtemps et que je visite le salon de longue date, LASYS m'intéresse depuis sa création en 2008. À présent directeur d'Optoprim Germany GmbH, j'ai rapidement compris que mon équipe et moi devrions nous présenter nous-mêmes et que nous devrions représenter nos fournisseurs internationaux à leurs côtés. En plus des composants pour les applications de marquage laser et de microtraitement au laser, les lasers à fibres optiques haute performance de nLight et les têtes de traitement laser de Laser Mechanisms seront les stars de notre stand. D'une manière générale, les intégrateurs de systèmes et les OEM qui viennent traditionnellement visiter LASYS en grand nombre sont un groupe cible important pour nous et nos co-exposants. »

Le constructeur Univet d'Italie participe également pour la première fois. Marco Paletti, responsable des produits laser chez Univet srl, nous confie : « Nous

voulons améliorer notre position sur le marché dans le domaine de la protection laser, des lunettes de sécurité et des filtres, et LASYS est l'endroit idéal pour présenter nos produits. Nous nous attendons à des nouveaux contacts car nous sommes convaincus que les visiteurs apprécieront notre technologie, notre design et notre service. Nous sommes également impatients de rencontrer d'autres fabricants et intégrateurs de systèmes pour qui, comme nous, LASYS est le salon de référence pour les lasers industriels ».

Dagmar Smrcinová, directrice du marketing de la société tchèque 4ISP s.r.o., renvoie aux machines exposées pour expliquer sa première participation à LASYS : « LASYS montre une gamme spéciale de machines en action. On ne peut pas rater ça. Quoi de mieux que de voir fonctionner les machines sur un salon professionnel ? Rien ! Des catalogues, des photos, des belles paroles, vous avez ça sur internet. Mais voir les vraies machines en action ? On veut voir ça de tout près et surtout en faire partie soi-même ! »

LASYS est également en odeur de sainteté auprès des associations internationales. Par exemple, l'association « Photonics Finland » soutient un espace d'exposition commun pour les entreprises finlandaises à LASYS 2018 et l'association espagnole « South European Cluster in Photonics and Optics » (SECPHO) prévoit un stand collectif pour ses membres. Les associations des Pays-Bas auront également leur stand collectif.

Haiming Zhou, directeur général du Conseil chinois pour la promotion du commerce international (CCPIT) - sous-conseil des machines (MSC) et responsable de LASYS sur le marché chinois souligne : « Nous soutenons les salons professionnels de l'industrie optique dans le monde entier. Le concept de LASYS axé sur les systèmes laser séduit les fournisseurs chinois et nous-mêmes. Il est la raison pour laquelle des entreprises renommées telles que Foshan Beyond Laser Technology, Guangzhou CK Laser ou aussi Chengdu Dongjun Laser exposeront au prochain LASYS. »

Les partenaires de longue date tels que le Laser Institute of America (LIA) restent fidèles à LASYS. Jim Naugle, le directeur du marketing du LIA, explique : « Le LIA est fier de soutenir LASYS depuis son coup d'envoi en 2008. Ce salon de référence sur le plan international se concentre sur la mise en œuvre des lasers dans la production industrielle, ce qui attire les passionnés de lasers, des simples amateurs aux scientifiques professionnels. LASYS est la plate-forme idéale pour le secteur et nos membres. »

Par ailleurs, l'association EPIC (European Photonics Industry Consortium) participe également à l'élaboration du programme d'accompagnement et organise la réunion « EPIC Meeting on lasers and material processing at LASYS » le 7 juin 2018.

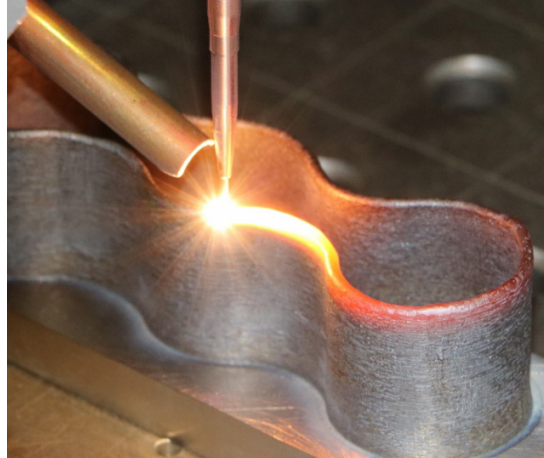
LASYS gewinnt weiter an internationaler Bedeutung

Zahl internationaler Aussteller wächst/Branchenverbände engagieren sich. Die LASYS hat sich als die Fachmesse für Laser-Materialbearbeitung etabliert und überzeugt mit kontinuierlich wachsenden Zahlen bei internationalen Ausstellern, Verbänden und Institutionen.

Dass das Konzept der Messe in Stuttgart Aussteller und Besucher gleichermaßen überzeugt, wird auch die kommende Veranstaltung vom 5. bis 7. Juni 2018 zeigen. „Mit den bisherigen Veranstaltungen der LASYS und der Initiative ‚LASYS meets...‘ ist es uns gelungen, die Fachmesse für Laser-Materialbearbeitung nicht nur in Deutschland, sondern auch im Ausland erfolgreich zu positionieren“, sagt Gunnar Mey, Abteilungsleiter Industrie bei der Messe Stuttgart. Ein Beleg dafür ist die wachsende Zahl neuer internationaler Aussteller. Dazu zählt Optoprim, Lieferant und Distributor von ausgewählten optischen Komponenten sowie Systemen, der mehr als 20 Hersteller aus verschiedenen Nationen vertritt und 2018 zum ersten Mal auf der LASYS sein wird.

Andreas Röhl, Sales Director bei Optoprim, erklärt: „Die LASYS ist für mich als langjährigem Marktteilnehmer und Besucher schon seit der Premiere im Jahr 2008 interessant. Nun, als verantwortlicher Leiter der Optoprim Germany GmbH, war mir und meinem Team deshalb schnell klar, diesmal selber vertreten zu sein und unsere internationalen Lieferanten dort als Mitaussteller zu präsentieren. Neben Komponenten für Applikationen in der Lasermarkier- und Lasermikrobearbeitung bilden Hochleistungsfaserlaser von nLight und Laserprozessköpfe des Herstellers Laser Mechanisms einen Schwerpunkt an unserem Messestand. Generell stellen Systemintegratoren und OEM-Kunden, die traditionell sehr stark auf der LASYS als Fachbesucher vertreten sind, eine wichtige Zielgruppe für uns und unsere Mitaussteller dar.“

Ebenfalls zum ersten Mal dabei ist Univet aus Italien. Marco Paletti, Laser Product Manager, Univet srl, sagt: „Wir wollen unsere Marktposition im Bereich Laserschutz, Schutzbrillen sowie Filter verbessern und die LASYS ist der ideale Ort dafür, um unsere Produkte zu präsentieren. Wir rechnen mit neuen Kontakten, weil wir überzeugt sind, dass die Besucher unsere Technologie, unser Design und unseren Service schätzen werden. Außerdem freuen wir uns darauf, andere Hersteller und Systemintegratoren zu treffen, die wie wir die



LASYS als Leitmesse für den industriellen Laserssektor verstehen.“

Dagmar Smrcinová, Marketingleiterin des tschechischen Unternehmens 4ISP s.r.o., führt die ausgestellten Maschinen als einen Grund für ihre erstmalige Teilnahme an der LASYS an: „Die LASYS zeigt ein spezielles Sortiment von Maschinen in Aktion. Das dürfen wir nicht verpassen. Was ist besser, als auf einer Messe funktionierende Maschinen zu sehen? Nichts! Kataloge, Bilder, schöne Worte – das Internet ist voll davon. Aber die richtigen Maschinen in Aktion? Das will man live erleben und vor allem selbst ein Teil davon sein!“

Bei internationalen Verbänden genießt die LASYS ebenfalls hohes Ansehen. So unterstützt der Verband „Photonics Finland“ eine gemeinsame Ausstellungsfläche für finnische Firmen auf der LASYS 2018 und der spanische Verband Southern European Cluster in Photonics and Optics (SECPho) plant einen Gemeinschaftsstand für seine Mitglieder. Auch aus den Niederlanden wird es einen gemeinsamen Auftritt geben.

Haiming Zhou, General Director bei China Council for the Promotion of International Trade (CCPIT) - Machinery Sub-Council (MSC) und verantwortlich für die Repräsentation der LASYS im chinesischen Markt betont: „Wir unterstützen weltweit Fachmessen in der optischen Industrie. Das Konzept der LASYS mit der Fokussierung auf Lasersysteme überzeugt chinesische Anbieter und uns. Das zeigt auch die Teilnahme namhafter Firmen wie Foshan Beyond Laser Technology, Guangzhou CK Laser oder Chengdu Dongjun Laser als Aussteller zur kommenden LASYS.“

Der LASYS treu bleiben die bisherigen Partner wie das „Laser Institute of America“ (LIA). Marketing Director Jim Naugle erklärt: „Das Laser Institute of America ist stolz darauf, die LASYS seit 2008 von der ersten Stunde an zu unterstützen. Die internationale Leitmesse konzentriert sich auf den Einsatz von Lasern in der industriellen Fertigung, was Laserenthusiasten vom Anfänger bis hin zum Wissenschaftler anzieht. Die LASYS bietet für die Branche und unsere Mitglieder die optimale Plattform.“

Darüber hinaus engagiert sich das European Photonics Industry Consortium (EPIC) bei der Mitgestaltung des Rahmenprogramms und lädt am 7. Juni 2018 zum „EPIC Meeting on lasers and material processing at LASYS“ ein.

LASYS becoming increasingly more important

LASYS is impressing more and more international exhibitors, industrial associations and institutions. The trade fair will again become, for exhibitors and visitors alike, the industry meeting point for the entire range of applications and the advantages of laser material processing.

LASYS has become established as the trade fair for laser material processing and is making an impression with continuously increasing numbers of international exhibitors, industrial associations and institutions. The forthcoming event from 5 to 7 June 2018 will also prove that exhibitors and visitors alike are impressed by the concept of the trade fair in Stuttgart. *"With the previous LASYS events and the initiative 'Lasys meets...', we managed to successfully position the trade fair for laser material processing both in Germany and abroad,"* said Gunnar Mey, Head of the Industry Department at Messe Stuttgart. This is indicated by the growing number of new international exhibitors. They include Optoprim, a supplier and distributor of selected optical components and systems, which represents more than 20 manufacturers from different countries and will take part in LASYS for the first time in 2018.

Andreas Röhr, Sales Director at Optoprim, explains: *"For me as a long-term market participant and visitor, LASYS has been an interesting event ever since its première in 2008. Now, in my capacity as the responsible head of Optoprim Germany GmbH, it was therefore quickly clear to me and my team that we should be personally represented this time and present our company as a co-exhibitor to our international suppliers at the trade fair. In addition to components for applications in laser marking and laser micro processing, high-performance lasers from nLight and laser process heads from the manufacturer Laser Mechanisms will be a focal point on our exhibition stand. System integrators and OEM customers, who are traditionally very well-represented as trade visitors at LASYS, are generally an important target group for us and our co-exhibitors."*

Univet from Italy will also exhibit at LASYS for the first time. Marco Paletti, Laser Product Manager, Univet srl, says: *"We want to extend our market position in the areas of laser protection, safety goggles and filters. LASYS is therefore the ideal place to present our products. We expect to forge new contacts because we are convinced that visitors will appreciate our*

technology, our design and our service. We are also looking forward to meeting other manufacturers and system integrators who, just like us, regard LASYS as the leading trade fair in the industrial lasers sector."

Dagmar Smrcinová, Marketing Manager at the Czech company 4ISP s.r.o., says that the exhibited machines are one reason why her company is taking part in LASYS for the first time: *"LASYS presents a special range of machines in action. We cannot afford to miss this. What's better than seeing a machine in operation at a trade fair? Nothing! The Internet is full of catalogues, photos and beautiful words. But the right machines in action? You want to experience them live and, in particular, be a part of them!"*

LASYS is also highly regarded by international industrial associations. For example, the industrial association "Photonics Finland" is supporting a joint exhibition area for Finnish companies at LASYS 2018 while the Spanish industrial association Southern European Cluster in Photonics and Optics (SECPHo) is planning a pavilion for its members. There will also be a joint delegation from the Netherlands.

Haiming Zhou, General Director of the China Council for the Promotion of International Trade (CCPIT) - Machinery Sub-Council (MSC) and responsible for representing LASYS in the Chinese market, emphasises: *"We support trade fairs in the optics industry worldwide. The concept of LASYS with its focus on laser systems convinces Chinese providers. This is also shown by the participation of renowned companies such as Foshan Beyond Laser Technology, Guangzhou CK Laser or Chengdu Dongjun Laser as exhibitors at the upcoming LASYS."*

Previous partners such as the "Laser Institute of America" (LIA) are remaining loyal to LASYS. Marketing Director Jim Naugle says: *"The Laser Institute of America is proud to have supported LASYS right from the start in 2008. The leading international trade fair focuses on the use of lasers in industrial production, a fact which attracts laser enthusiasts ranging from beginners through to scientists. LASYS is the ideal platform for the industry and our members."*

The European Photonics Industry Consortium (EPIC) is also involved in the joint organisation of the accompanying programme and invites people to attend the "EPIC Meeting on lasers and material processing at LASYS" on 7 June 2018.



Lasys 2018

LASYS 2018

05-07.06 2018

Messe Stuttgart

DE-Stuttgart

www.messe-stuttgart.de/lasys